



## СЕРТИФИКАТ СООТВЕТСТВИЯ

№ TC RU C-DE.AB50.B.04549

Серия RU № 0715301

## ОРГАН ПО СЕРТИФИКАЦИИ

Орган по сертификации продукции Общества с ограниченной ответственностью «ПРОФСЕРТ». Место нахождения (адрес юридического лица) и адрес места осуществления деятельности: 123060, город Москва, улица Расплетина, дом 12, корпус 1. Номер телефона: +74956516080, адрес электронной почты: profcert@mail.ru. Аттестат аккредитации регистрационный № РОСС RU.0001.11AB50 выдан 02.11.2015.

## ЗАЯВИТЕЛЬ

Общество с ограниченной ответственностью "Комфорт МАКС" (Уполномоченное изготовителем лицо). Место нахождения (адрес юридического лица) и адрес места осуществления деятельности: 105082, Россия, город Москва, улица Рубцовская набережная, дом 3, строение 1, офис 1101. Основной государственный регистрационный номер: 1127746555870. Номер телефона: +74957976279, адрес электронной почты: sobol@comfort-max.ru.

## ИЗГОТОВИТЕЛЬ

"Braukmann GmbH". Место нахождения (адрес юридического лица) и адрес места осуществления деятельности по изготовлению продукции: Германия, Raiffeisenstrabe, 32, 59757 Arnsberg. Производственная площадка изготовителя: «China Match Development Limited.». Место нахождения (адрес юридического лица) и адрес места осуществления деятельности по изготовлению продукции: Китай, UNIT 1207, INTERNATIONAL BANK TOWER, NO. 191 DONGFENGXI ROAD, CHINA.

## ПРОДУКЦИЯ

Приборы бытовые электрические для приготовления пищи, торговой марки «CASO», «Ellrona»: согласно приложению (Приложение - бланк № 0563820). Серийный выпуск.  
Продукция изготовлена в соответствии с Директивами 2014/35/EC, 2014/30/EC

КОД ТН ВЭД ТС

8516

## СООТВЕТСТВУЕТ ТРЕБОВАНИЯМ

Технического регламента Таможенного союза ТР ТС 004/2011 "О безопасности низковольтного оборудования"; ТР ТС 020/2011 "Электромагнитная совместимость технических средств"

## СЕРТИФИКАТ ВЫДАН НА ОСНОВАНИИ

Протоколы испытаний №№ 2651-2929-18, 2652-2930-18, 2653-2931-18, 2654-2932-18, 2655-2933-18, 2656-2934-18 от 31.10.2018 года, Испытательная лаборатория «ИЛ БТ» Общества с ограниченной ответственностью «Испытательная лаборатория электротехнической продукции ЭМС», регистрационный номер аттестата аккредитации RA.RU.21ML31.  
Акт о результатах анализа состояния производства № 07/10-18 от 12.10.2018 года.  
Схема сертификации: 1с

## ДОПОЛНИТЕЛЬНАЯ ИНФОРМАЦИЯ

Стандарты, применяемые на добровольной основе, обеспечивающие соблюдение требований технических регламентов, согласно приложению (Приложение - бланк № 0563819). Условия хранения продукции в соответствии с ГОСТ 15150-69. Срок хранения (службы, годности) указан в прилагаемой к продукции товаросопроводительной и/или эксплуатационной документации.

СРОК ДЕЙСТВИЯ С

01.11.2018

ПО

31.10.2019

ВКЛЮЧИТЕЛЬНО

М.П.

Руководитель (уполномоченное  
лицо) органа по сертификации

Эксперт (эксперт-аудитор)  
(эксперты (эксперты-аудиторы))

Шагалова Ирина Дмитриевна  
(инициалы, фамилия)

Бирюков Дмитрий Валерьевич  
(инициалы, фамилия)

## ПРИЛОЖЕНИЕ

К СЕРТИФИКАТУ СООТВЕТСТВИЯ № ТС

RU C-DE.AB50.B.04549

Серия RU № 0563819

Сведения о стандарте (-ах), в результате применения которого (-ых) на добровольной основе обеспечивается соблюдение требований технического (-их) регламента (-ов) Таможенного союза

| Обозначение стандарта                    | Наименование стандарта                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    | Подтверждаемые требования    |
|------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------|
| ГОСТ IEC 60335-1-2015                    | «Бытовые и аналогичные электрические приборы. Безопасность. Часть 1. Общие требования»                                                                                                                                                                                                                                                                                    | Стандарт в целом             |
| ГОСТ IEC 60335-2-9-2013                  | «Безопасность бытовых и аналогичных электрических приборов. Часть 2-9. Частные требования к грилям, тостерам и аналогичным переносным приборам для приготовления пищи»                                                                                                                                                                                                    | Стандарт в целом             |
| ГОСТ IEC 60335-2-15-2014                 | «Бытовые и аналогичные электрические приборы. Безопасность. Часть 2-15. Частные требования к приборам для нагрева жидкостей»                                                                                                                                                                                                                                              | Стандарт в целом             |
| ГОСТ IEC 60335-2-13-2013                 | «Безопасность бытовых и аналогичных электрических приборов. Часть 2-13. Частные требования к фритюрницам, сковородам и аналогичным приборам»                                                                                                                                                                                                                              | Стандарт в целом             |
| ГОСТ IEC 60335-2-6-2010                  | «Безопасность бытовых и аналогичных электрических приборов. Часть 2-6. Дополнительные требования к стационарным кухонным плитам, конфорочным панелям, духовкам и аналогичным приборам»                                                                                                                                                                                    | Стандарт в целом             |
| ГОСТ 30804.3.2-2013 (IEC 61000-3-2:2009) | «Совместимость технических средств электромагнитная. Эмиссия гармонических составляющих тока техническими средствами с потребляемым током не более 16 А (в одной фазе). Нормы и методы испытаний»                                                                                                                                                                         | разделы 5 и 7                |
| ГОСТ 30804.3.3-2013 (IEC 61000-3-3:2008) | «Совместимость технических средств электромагнитная. Ограничение изменений напряжения, колебаний напряжения и фликера в низковольтных системах электроснабжения общего назначения. Технические средства с потребляемым током не более 16 А (в одной фазе), подключаемые к электрической сети при несоблюдении определенных условий подключения. Нормы и методы испытаний» | раздел 5                     |
| ГОСТ 30805.14.1-2013 (CISPR 14-1:2005)   | «Совместимость технических средств электромагнитная. Бытовые приборы, электрические инструменты и аналогичные устройства. Радиопомехи промышленные. Нормы и методы измерений»                                                                                                                                                                                             | раздел 4                     |
| ГОСТ 30805.14.2-2013 (CISPR 14-2:2001)   | «Совместимость технических средств электромагнитная. Бытовые приборы, электрические инструменты и аналогичные устройства. Устойчивость к электромагнитным помехам. Требования и методы испытаний»                                                                                                                                                                         | разделы 4 и 5, подраздел 7.2 |



Руководитель (уполномоченное  
лицо) органа по сертификации  
Эксперт-аудитор (эксперт)

*Шагалова И.Д.*  
подпись  
*Бирюков Д.В.*  
подпись

Шагалова Ирина Дмитриевна  
инициалы, фамилия  
Бирюков Дмитрий Валерьевич  
инициалы, фамилия

## ПРИЛОЖЕНИЕ

К СЕРТИФИКАТУ СООТВЕТСТВИЯ № TC

RU C-DE.AB50.B.04549

Серия RU № 0563820

Перечень продукции, на которую распространяется действие сертификата соответствия

| код ТН ВЭД ТС | Наименование, типы, марки, модели однородной продукции, составные части изделия или комплекса                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            | Наименование и реквизиты документа (документов), в соответствии с которыми изготовлена продукция |
|---------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 8516          | Приборы бытовые электрические для приготовления пищи, торговой марки «CASO», «Ellrona»:                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |                                                                                                  |
| 8516 60 900 0 | Хлебопечка, торговая марка «CASO», модель BM 1000                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |                                                                                                  |
| 8516 79 700 0 | Минипечь, торговая марка «CASO», модели: TO 20, TO 26 electronic, TO 32 electronic, Steam Chef; яйцеварки, торговая марка «CASO», модели: E9, E7; аппараты для приготовления пищи методом «су-вид», торговая марка «CASO», модели: SV 1000, SV 1200 Smart, SV 1200 Pro Smart, SV 900, SV 500, SV 200, SV 300; Пароварки-яйцеварки, торговая марка «CASO», модель ED 10; Вок, торговая марка «CASO», модель: W 1800; Блинница, торговая марка «CASO», модель: CM 1300; Фондю, торговой марки «CASO» модели: FonDue 2280, FonDue 2282, Fondue Set                                                                                                                                                                                                                                                          |                                                                                                  |
| 8516 72 000 0 | Тостеры, торговая марка «CASO», модели: NOVEA T4, NOVEA T2, Inox2, Inox4                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |                                                                                                  |
| 8516 79 200 0 | Фритюрницы с конвекцией, торговая марка «CASO», модели: AF 200, AF 250, AF 100, AF 150, AF 400                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |                                                                                                  |
| 8516 60 500 0 | Индукционные плиты, торговая марка «CASO», модели: INNO Slide 2100, ECO 2000, CHEF 2000, PRO Slide 2100, S-Line 2100, W 2100, SlimLine 2000, SlimLine 3400, Master P1, Pro 3500, Pro 3500 Touch, Vario Power 3400 Classic, ECO 3400, S-Line 3500, Vario Power 3400, W 3500, Vario Power 3400 MAGENTA, Vario Power 3400 CHEF, Master P3, COMFORT C 2000, VARIOUS 2000, Ergo Touch 2000, ProMenu 2100, Profi 3500 Plus Touch, Gastro 3500 Eco, S-Line 2100 Tablegrill Set, Ergo Touch 3500, ProMenu 3500, Master P3 Touch, TC 2100, Maitre 2400, Maitre 3500, ProGourmet 2100, ProGourmet 3500, Gastro 3500 Ecostyle, TC 3500, Master E2, Master E4 Slide, Master E4, Master P3 Plus; торговой марки «Ellrona», модели: Comline 2000, ERGO 2000, Comline 3400, ERGO 3400, ERGO Touch 3500, ERGO Touch 2000 |                                                                                                  |



Руководитель (уполномоченное  
лицо) органа по сертификации  
Эксперт-аудитор (эксперт)

*[Signature]*  
подпись  
*[Signature]*  
подпись

Шагалова Ирина Дмитриевна

инициалы, фамилия

Бирюков Дмитрий Валерьевич

инициалы, фамилия